



**RÅDET FOR
DEN EUROPÆISKE UNION**

**Bruxelles, den 6. oktober 2008 (08.10)
(OR. fr)**

**12594/2/08
REV 2**

CONCL 3

FØLGESKRIVELSE

fra: formandskabet

til: delegationerne

Vedr.: **DET EKSTRAORDINÆRE MØDE I DET EUROPÆISKE RÅD
DEN 1. SEPTEMBER 2008 I BRUXELLES**

FORMANDSKABETS KONKLUSIONER

Hermed følger til delegationerne den reviderede udgave af formandskabets konklusioner fra det ekstraordinære møde i Det Europæiske Råd den 1. september 2008 i Bruxelles.

Forud for Det Europæiske Råds møde gav formanden for Europa-Parlamentet, Hans-Gert Pöttering, en redegørelse, hvorefter der fandt en udveksling af synspunkter sted.

o
o o

1. Det Europæiske Råd er alvorligt bekymret over den åbne konflikt, der er brudt ud i Georgien, over den vold, den har ført med sig, og over Ruslands reaktion, der er ude af proportion. Denne konflikt har medført store lidelser på begge sider. Sådanne militære aktioner er ikke en løsning og er ikke acceptable. Det Europæiske Råd beklager dybt tabet af menneskeliv, de lidelser, der er påført befolkningerne, antallet af fordrevne og flygtninge samt de betydelige materielle ødelæggelser.
2. Det Europæiske Råd fordømmer på det kraftigste Ruslands ensidige beslutning om at anerkende Abkhasiens og Sydossetiens uafhængighed. Denne beslutning er uacceptabel, og Det Europæiske Råd appellerer til andre stater om ikke at anerkende denne proklamerede uafhængighed og anmoder Kommissionen om at undersøge de konkrete konsekvenser, der skal drages heraf. Det minder om, at en fredelig og varig løsning på konflikterne i Georgien skal være baseret på fuld respekt for principperne om uafhængighed, suverænitet og territorial integritet, som er anerkendt i folkeretten, i slutakten fra Helsingforskonferencen om Sikkerhed og Samarbejde i Europa og i De Forenede Nationers Sikkerhedsråds resolutioner.
3. Det Europæiske Råd understreger, at alle stater i Europa har ret til frit at bestemme deres udenrigspolitik og deres alliancer under overholdelse af folkeretten og principperne om godt naboskab og fredeligt samarbejde. Hensyntagen til individuelle sikkerhedsinteresser er ligeledes legitimt, så længe de grundlæggende principper om respekt for staternes suverænitet, territoriale integritet og uafhængighed overholdes.

4. Det Europæiske Råd noterer med tilfredshed, at den sekspunktsaftale, der blev opnået den 12. august på grundlag af Den Europæiske Unions mæglingsbestræbelser, har ført til våbenstilstand, bedre levering af den humanitære bistand til ofrene og en væsentlig tilbagetrækning af de russiske militære styrker. Denne plan skal gennemføres fuldt ud. Det Europæiske Råd appellerer til parterne om at fortsætte den fulde gennemførelse i god tro af den aftale, som de har indgået. De militære styrker, der endnu ikke har trukket sig tilbage til linjerne, som de var, før fjendtlighederne brød ud, skal straks gøre det. Ud over bistanden til ofrene haster det nu med at få udformet den internationale overvågningsmekanisme, som EU er rede til at deltage i, og som er omhandlet i punkt 5 i aftalen, til afløsning af de supplerende russiske sikkerhedsforanstaltninger i det område, der grænser op til Sydossetien. Det haster ligeledes med at få indledt de internationale drøftelser, der er omhandlet i punkt 6 i aftalen, om de nærmere arrangementer vedrørende sikkerheden og stabiliteten i Abkhasien og Sydossetien.
5. Den Europæiske Union er rede til at engagere sig, herunder også på stedet, for at støtte alle bestræbelser på at opnå en fredelig og varig løsning på konflikterne i Georgien. Med henblik herpå bidrager EU's medlemsstater væsentligt til styrkelse af OSCE's observatørmission i Sydossetien ved udsendelse af observatører og ved betydelige materielle og finansielle bidrag. Den Europæiske Union har ligeledes besluttet straks at udsende en undersøgelsesmission, der skal bidrage til at indsamle oplysninger og fastlægge de nærmere vilkår for et styrket engagement fra Den Europæiske Unions side på stedet i henhold til den europæiske sikkerheds- og forsvarspolitik. Det Europæiske Råd opfordrer Rådets relevante organer til at færdiggøre alt nødvendigt forberedende arbejde med henblik på, at Rådet den 15. september eventuelt kan træffe beslutning om indsættelse af en sådan observatørmission afhængigt af situationens udvikling og i tæt samordning med OSCE og FN. Med henblik herpå anmoder Det Europæiske Råd formanden for Rådet og generalsekretæren/den højtstående repræsentant om at tage de nødvendige kontakter og iværksætte det nødvendige arbejde.

6. Den Europæiske Union har allerede ydet nødhjælp. Den er rede til at yde bistand til genopbygningen i Georgien, herunder også i de sydossetiske og abkhasiske områder. Den er rede til at støtte tillidsskabende foranstaltninger og udvikling af det regionale samarbejde. Den beslutter ligeledes at styrke sine forbindelser med Georgien, herunder gennem visumlempelser og eventuel indførelse af et fuldt og omfattende frihandelsområde, så snart betingelserne herfor er til stede. Den vil tage initiativ til hurtigt at indkalde til en international konference med henblik på at hjælpe med genopbygningen af Georgien og anmoder Rådet og Kommissionen om at træffe forberedelser hertil.
7. Det Europæiske Råd noterer med bekymring den indvirkning, som den aktuelle krise har på hele regionen. Den Europæiske Union finder, at det er mere nødvendigt end nogensinde at støtte det regionale samarbejde og styrke de forbindelser, den har med sine østlige naboer, navnlig gennem sin naboskabspolitik, udviklingen af "Sortehavssynergien" og et "Østpartnerskab", som Det Europæiske Råd gerne vil vedtage i marts 2009; det opfordrer med henblik herpå Kommissionen til at forelægge det forslag i december 2008. Det Europæiske Råd understreger i denne forbindelse vigtigheden af det kommende topmøde mellem Den Europæiske Union og Ukraine den 9. september.
8. Det Europæiske Råd beslutter, at der skal udnævnes en særlig EU-repræsentant for krisen i Georgien, og anmoder Rådet om at træffe de nødvendige foranstaltninger med henblik herpå.
9. Den seneste tids hændelser viser nødvendigheden af, at Europa intensiverer sine bestræbelser med hensyn til energiforsyningssikkerhed. Det Europæiske Råd opfordrer Rådet til i samarbejde med Kommissionen at undersøge, hvilke initiativer der skal tages med henblik herpå, navnlig for så vidt angår diversificering af energikilderne og forsyningsruterne.

10. Krisen i Georgien placerer forholdet mellem EU og Rusland ved en korsvej. Det Europæiske Råd finder, at der i betragtning af den gensidige afhængighed mellem Den Europæiske Union og Rusland og de globale problemer, de står over for, ikke er noget ønskeligt alternativ til et stærkt indbyrdes forhold baseret på samarbejde, tillid og dialog og på respekt for retsstaten og de principper, der er anerkendt i FN-pagten og af OSCE. Det er grunden til, at vi i juli i år har indledt forhandlingen af en ny rammeaftale mellem EU og Rusland.
11. Vi appellerer til Rusland om sammen med os at lade dette grundlæggende valg falde ud til fordel for fælles interesse, forståelse og samarbejde. Vi er overbevist om, at det er i Ruslands egen interesse ikke at isolere sig fra Europa. Den Europæiske Union har for sin del vist vilje til partnerskab og samarbejde under overholdelse af de principper og værdier, den er baseret på. Vi forventer, at Rusland optræder ansvarligt og opfylder alle sine forpligtelser. EU vil fortsat være agtpågivende; Det Europæiske Råd anmoder Rådet om sammen med Kommissionen omhyggeligt og indgående at undersøge situationen og de forskellige aspekter af forholdet mellem EU og Rusland; denne evaluering skal indledes nu og fortsættes med henblik navnlig på det kommende topmøde den 14. november i Nice. Det Europæiske Råd giver sin formand mandat til at fortsætte drøftelserne med henblik på en fuldstændig gennemførelse af sekspunktsaftalen. Med henblik herpå tager formanden for Det Europæiske Råd den 8. september til Moskva ledsaget af Kommissionens formand og den højtstående repræsentant. Så længe tilbagetrækningen af tropperne til deres positioner fra før den 7. august ikke er gennemført, vil møderne med henblik på forhandlingen af partnerskabsaftalen blive udsat.
-